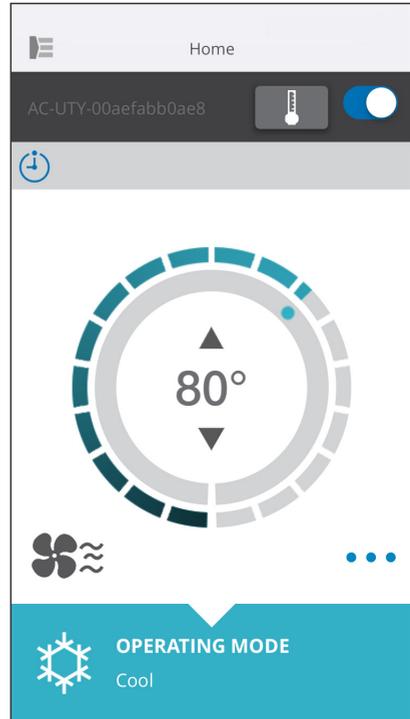




BEDIENUNGSANLEITUNG

Wireless LAN-Steuerung für Klimaanlage



TEIL Nr. 9382385002-02

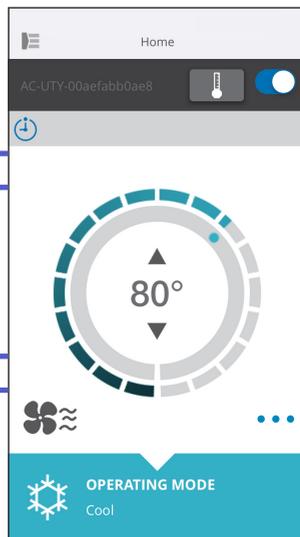
FUJITSU GENERAL LIMITED

Sie können Ihre Klimaanlage (auch „A/C“) über die wireless LAN-Verbindung von außerhalb des Raums oder von einem entfernt liegenden Ort steuern.*¹

Sie können verschiedene Funktionen der**² Klimaanlage ändern.

Der Betriebsstatus wird auf Ihrem Smartphone oder Tablet PC Bildschirm angezeigt**³.

FGLair Mobile Application (als „mobile App“) ermöglicht einen schnellen Zugriff und einfache Kontrolle.



HINWEISE:

- *1: Es ist eine FGLair Klimaanlage mit WLAN-Adapter (wie „dieses Produkt“) erforderlich.
- *2: Die verwendbaren Funktionen können sich je nach Klimaanlage unterscheiden. Bitte schauen Sie in die Bedienungsanleitung Ihrer Klimaanlage für Einzelheiten.
- *3: Die Display-Inhalte können sich bei Aktualisierungen in der mobilen App ändern und es kann dann sein, dass sie nicht zum aktuellen Bildschirm passen.

INHALT	De-02
VORBEREITUNG	De-03
SICHERHEITSHINWEISE	De-04
VORSICHTSMASSNAHMEN BEI VERWENDUNG	De-05
WIRELESS LAN VORSICHTSMASSNAHMEN BEI VERWENDUNG	De-07
WICHTIGE TIPPS	De-10
NUTZERREGISTRIERUNG	De-12
REGISTRIERUNG DER KLIMAAANLAGE	De-14
HOME MENÜ	De-15
SEITENMENÜ	De-17
BETRIEB DER KLIMAAANLAGE	De-29
SYMBOL DETAILS	De-34
FEHLERBEHEBUNG	De-35

Zu prüfende Punkte

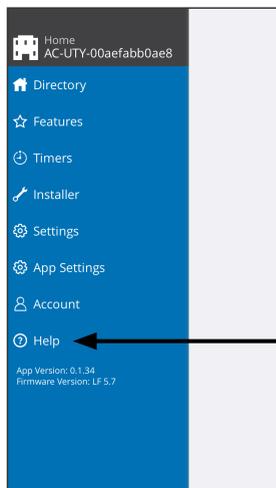
Bitte bereiten Sie folgende Dinge vor, bevor Sie dieses Produkt verwenden.

Klimaanlage	FGLair kompatible Klimaanlage mit WLAN-Adapter
Wireless Router	Dieses Produkt verwendet einen wireless Router, der IEEE802.11 b/g/n wireless LAN Standard unterstützt. Stellen Sie die Verbindung zum wireless Router mit WPS her, um Kommunikationen per wireless LAN auszuführen. Beachten Sie die Bedienungsanleitung des wireless Routers, den Sie verwenden möchten, wenn er IEEE802.11b/g/n oder WPS unterstützt.
Smartphone oder Tablet PC	Erforderliche Version des BS: Android OS 4.1 oder später iOS 8.0 oder später
Dokumente	Einstellungshandbuch für die WLAN-Steuerung Bedienungsanleitung des Innengeräts

Android ist ein Warenzeichen der Google Inc.

iOS ist ein Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Cisco in den USA und anderen Ländern und wird in Lizenz verwendet.

Seitenmenü



Weitere Informationen zur WLAN-Steuerung finden Sie auf der [Hilfe] Seite des Seitenmenüs oder schauen Sie auf der folgenden Webseite;
<http://www.fujitsu-general.com/global/support/>

- ◆ Um Verletzungen oder Sachschäden zu vermeiden, lesen Sie diesen Abschnitt sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen, und achten Sie darauf, die folgende Sicherheitsvorkehrungen einzuhalten.
- ◆ Nicht korrekter Betrieb durch Nichtbeachtung der Anleitung kann zu Verletzungen oder Schäden führen, deren Schwere wie folgt eingestuft wird:

 WARNUNG	Diese Kennzeichnung weist auf Verfahren hin, die bei unsachgemäßer Ausführung zum Tode oder zu schweren Verletzungen des Benutzers führen könnten.
 VORSICHT	Diese Kennzeichnung weist auf Verfahren hin, die bei unsachgemäßer Ausführung möglicherweise zu Sach- oder Personenschäden führen können.
 Dieses Symbol weist einen VERBOTENEN Vorgang aus.	 Dieses Symbol weist einen UNERLÄSSLICHEN Vorgang aus.

 **WARNUNG**

- Wenn Sie dieses Produkt verwenden, ist es möglich, die Klimaanlage von Standorten zu betreiben, von denen man sie nicht direkt sehen kann. Das bedeutet, dass Personen im Raum dem unbeabsichtigten Betrieb der Klimaanlage ausgesetzt werden können. Überprüfen Sie den Zustand des Zimmers, bevor Sie dieses Produkt verwenden.
- **Achten Sie darauf, in regelmäßigen Abständen zu überprüfen, ob die Stromversorgung an der Klimaanlage richtig angeschlossen ist, und dass sich der Staub nicht in der Umgebung aufgebaut.**
Es kann Heizung oder einen Brand verursachen.
- **Achten Sie darauf, im Voraus zu überprüfen, dass es keine Störungen der Klimaanlage gibt.**
- **Achten Sie darauf, dass der Luftstrom aus der Klimaanlage keine negativen Auswirkungen hat.**
Herunterfallende Objekte können Verletzungen, Feuer oder Sachschäden verursachen.
- **Wenn Sie wissen, dass Menschen in der Nähe der Klimaanlage sind, informieren diese im Voraus, dass Sie sie in Betrieb nehmen und sie von einem entfernten Standort anhalten.**
Der plötzliche Betrieb oder Anhalten der Klimaanlage kann eine Person überraschen und bewirken, dass die Person fällt oder taumelt, wenn die Person auf einem Stand ist. Darüber hinaus kann die schnelle Änderung der Raumtemperatur zu einer Verschlechterung des körperlichen Zustands einer Person führen. Dieses Produkt nicht verwenden, wenn Personen im Raum sind, die nicht in der Lage sind, die Temperatur selbst zu steuern (z.B. Säuglinge, Kinder, Menschen mit körperlichen Behinderungen, ältere oder kranke Personen.).
- **Sie sollten die reservierten Timer-Einstellungen und andere Operationen verstehen, bevor Sie dieses Produkt verwenden.**
Unerwarteter Betrieb oder Stoppen der Klimaanlage kann eine Verschlechterung des körperlichen Zustands einer Person verursachen oder einen negativen Effekt auf Tiere oder Pflanzen haben.
- **Überprüfen Sie regelmäßig die Einstellungen und Betriebssituation der Klimaanlage, wenn dieses Produkt an einem entfernten Ort verwendet wird.**
Schnelle Änderungen bei der Raumtemperatur kann eine Verschlechterung des körperlichen Zustands einer Person verursachen oder einen negativen Effekt auf Tiere oder Pflanzen haben.

- Wenn Sie das Klimagerät mit diesem Gerät bedienen, leuchten die Kontrollleuchten am Innengerät auf, aber die Lampen blinken nicht und es gibt keine Empfangsgeräusche vom Innengerät.
- Wenn es einen schlechten Empfang zwischen diesem Produkt und dem wireless Router gibt, kann die Einstellung der Position des wireless Routers oder die Richtung der Antenne den Empfang verbessern. Es kann auch möglich sein, den Empfang zu verbessern, indem man den wireless Router näher an das Produkt bringt oder einen wireless LAN Repeater verwendet.

Wenn Sie ein wireless LAN verwenden, gibt es Vorsichtsmaßnahmen, die Sie befolgen müssen hinsichtlich der Wellen, persönlicher Information usw. Um dieses Produkt korrekt zu verwenden, achten Sie darauf, die folgenden Vorsichtsmaßnahmen zu lesen und die Bedienungsanleitung der wireless LAN Geräte, die Sie verwenden. Wir übernehmen keine Verantwortung, es sei denn die gesetzliche Haftung wird erkannt, in Bezug auf Fehler, andere Mängel und durch Schaden, die durch die Verwendung dieses Produkts entstanden sind, die durch falsche Anwendung oder bei der Anwendung durch Dritte auftreten.

Funkwelle Gebrauchshinweise

- Dieses Produkt nicht an folgenden Orten verwenden. Die Verwendung dieses Produkt an solchen Orten, verursacht, dass die Kommunikation instabil oder nicht möglich wird.
 - In der Nähe von drahtlosen Kommunikationsgeräten, die das gleiche Frequenzband (2,4 GHz), wie dieses Produkt verwenden.
 - Orte, an denen es Magnetfelder von Geräten wie Mikrowellenherden oder statische Elektrizität oder Funkwellen-Interferenzen auftreten. (Funkwellen reichen nicht je nach Umgebung.)

Persönliche Informationen (sicherheitsbezogene) Gebrauchshinweise

- Es besteht die Möglichkeit des Abfangens, wenn Sie wireless LAN-Geräte mit Funkwellen verwenden, unabhängig davon, ob Sie Verschlüsselung verwenden oder nicht.
- Wireless LAN verwendet Funkwellen, um Informationen zwischen diesem Produkt und dem wireless Router auszutauschen. Dies bedeutet, es hat den Vorteil, innerhalb der Reichweite von Funkwellen eine freie LAN-Verbindung herstellen zu können. Andererseits, wenn sich die Funkwellen innerhalb eines bestimmten Bereichs befinden, werden sie alle Standorte über Hindernisse hinweg (zum Beispiel Wände) erreichen. Daher ist es möglich, dass Ihre Kommunikation abgefangen und gelesen werden kann oder illegal eingedrungen wird.
- Nicht an Geräte und Netzwerke verbinden, die Sie nicht verwenden dürfen, wenn Sie die drahtlose Verbindung einrichten.
- Initialisieren Sie die Einstellungen dieses Produkts, wenn Sie es entsorgen oder es an einen Dritten weitergeben.

Sonstiges

- Verwenden Sie dieses Produkt als reguläres wireless LAN-Gerät.
 - Dieses Produkt nicht in Krankenhäusern oder in/an Orten mit medizinischen Geräten verwenden.
 - Dieses Produkt nicht in Flugzeugen verwenden.
 - Verwenden Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von elektronischen Geräten, die eine hoch präzise Steuerung oder schwache Signale verarbeiten.

Beispiele für elektronische Geräte, bei denen man vorsichtig sein sollte:

Hörgeräte, Herzschrittmacher, Feuermelder, automatische Türen und andere automatische Steuerungsausrüstung.

- Dies ist keine Garantie für eine drahtlose Verbindung und Leistung mit allen wireless-Routern und in allen Wohnräumen. Funkwellen können in den folgenden Situationen nicht ausreichen oder unterbrochen werden.
 - Der Einsatz in Gebäuden aus Beton, Betonstahl oder Metall.
 - Installation in der Nähe von Hindernissen.
 - Interferenzen mit drahtlosen Kommunikationsgeräten, welche die gleiche Frequenz verwenden.
 - Orte, an denen es Magnetfelder von Geräten wie Mikrowellenherden oder statische Elektrizität oder Funkwellen-Interferenzen auftreten.

- Richten Sie dieses Produkt ein und installieren Sie die mobile App nur, nachdem Sie die Bedienungsanleitung des wireless Routers gelesen haben.

Über dieses Handbuch

Dieses Handbuch erklärt, wie man die mobile App verwendet, um dieses Produkt zu steuern.

Einzelheiten, wie Sie Ihre Klimaanlage an Ihr WLAN-Netzwerk anschließen, finden Sie im Einstellungshandbuch.

Internetzugang

Um diese mobile App zu verwenden, ist ein Zugang zum Internet erforderlich.

Bitte bestätigen Sie, dass die Verbindung zum WLAN-Netzwerk stark ist und während der Einstellung nicht zusammenbricht.

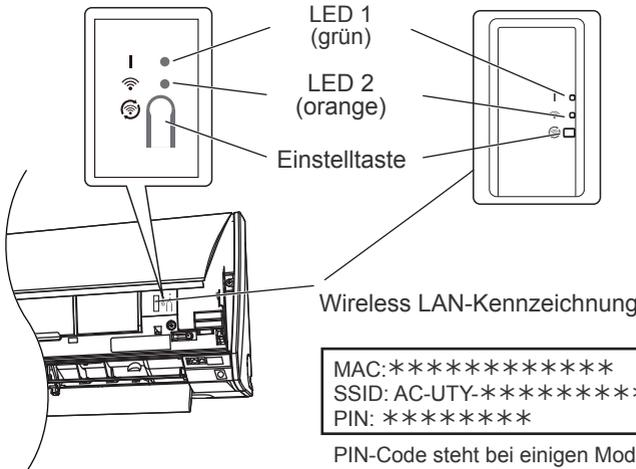
- Die Einstellungen der Klimaanlage von der mobilen App werden nicht in der drahtlosen Fernbedienung reflektiert werden.
- Es wird nicht möglich sein Betriebsanweisungen zu geben oder die Überwachung von der mobilen App aus auszuführen, während die Stromversorgung von der Klimaanlage (über Schutzschalter oder Stecker) getrennt ist.
- Die Raumtemperatur wird in der mobilen App während des Betriebs angezeigt werden. Es kann jedoch sein, dass die angezeigte Raumtemperatur nicht korrekt ist, je nach Situation im Raum oder Betriebszustand der Klimaanlage . Verwenden Sie dies nur als Referenz.
- Wenn sich die mobile App und die Einstellungen der Fernbedienung unterscheiden, hat der zuletzt ausgeführte Betrieb Priorität.
 - * Wenn die Timer-Einstellungen von der mobilen App aus vorgenommen werden und von der wireless oder Kabel-Fernbedienung, werden beide Timer-Einstellungen aktiv.

Sonstiges

Name der Teile (Klimaanlage Seite)

Wireless LAN-Anzeige und Taste auf der Vorderseite (für eingebaute Produkte)

Wireless LAN-Anzeige und Taste am WLAN-Adapter (als Option)



```
MAC:*****
SSID: AC-UTY-*****/
PIN: *****
```

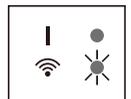
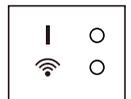
PIN-Code steht bei einigen Modellen nicht zur Verfügung. Bitte überprüfen Sie das Wireless-LAN-Kabel.

Schlafmodus**

*Leuchtmuster: ○ Aus ● Ein ☀ Blinken

Wenn der WLAN-Adapter nicht verwendet wird

- Der WLAN-Adapter geht in den Schlafmodus, wenn die WLAN-Einrichtung nicht innerhalb einer Stunde abgeschlossen wurde, nachdem der Netzstrom an der Klimaanlage angeschlossen wurde (über Schalter oder Stecker).
- Der WLAN-Adapter kann nicht im Schlafmodus verwendet werden. Der WLAN-Adapter wird nicht funktionieren und beide LEDs sind ausgeschaltet.



LED1: Ein
LED2: 2Sek/ein
2Sek/aus

Um den WLAN-Adapter zu verwenden

- Drücken Sie die Einstellungstaste des WLAN-Adapters. Bestätigen Sie, dass sich die LED-Beleuchtung geändert hat.

**Nur für Produkte mit Schlafmodus. Schauen Sie in das Einstellungshandbuch, um zu sehen, ob es auf Ihren WLAN-Adapter zutrifft.

Anmelden

FGLair

Email Address

Password

SIGN IN

Forgot password?
Reset email confirmation?

Create Account

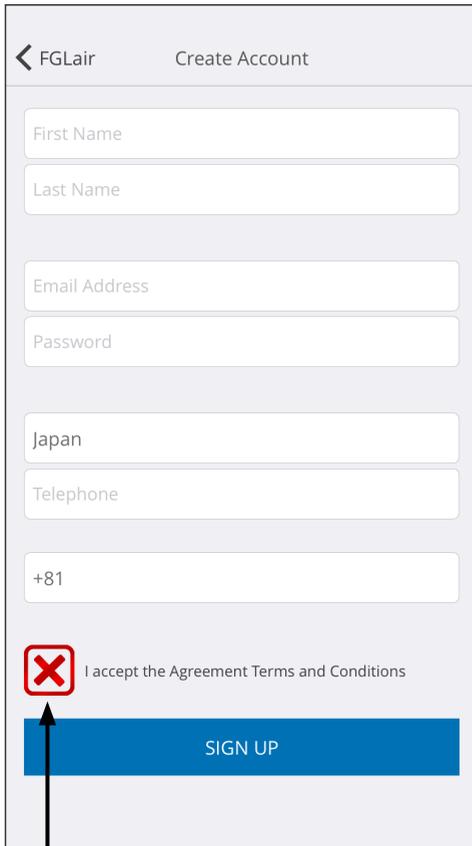
Nach der Einführung der mobilen App, melden Sie sich von dieser Seite aus an.

Um ein neues Konto einzurichten, tippen Sie auf [Konto einrichten] und folgen Sie den Schritten auf den folgenden Seiten.

Wenn Sie schon ein Konto haben, melden Sie sich mit der E-Mail-Adresse und dem Passwort an, das Sie registriert haben.

Wenn Sie Ihr Passwort vergessen haben, hier klicken.
Geben Sie Ihre E-Mail-Adresse auf den folgenden Seiten ein, um eine E-Mail zu erhalten, um Ihr Passwort zurückzusetzen.

Ein Konto einrichten



Hier klicken, um zu akzeptieren.

Geben Sie Ihre E-Mail-Adresse, Passwort und andere Informationen wie gezeigt ein, tippen Sie dann auf das Kästchen, wenn Sie mit den Allgemeinen Geschäftsbedingungen einverstanden sind. (Für diese mobile App ist eine Genehmigung erforderlich.)

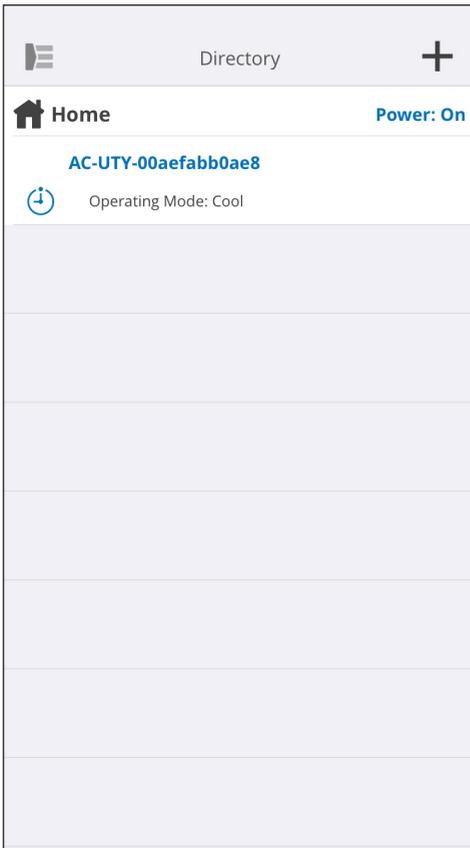
Es wird eine Bestätigungsnachricht an die E-Mail-Adresse gesendet, die Sie registriert haben.

Tippen Sie in der Bestätigungsnachricht auf den Link, um die Erstellung eines Kontos abzuschließen.

HINWEISE:

- Sie können nur 1 E-Mail-Adresse und Passwort per WLAN-Adapter registrieren. Verwenden Sie die gleiche E-Mail-Adresse und Passwort für andere Nutzer, um sie über den gleichen WLAN-Adapter zu betreiben.
- Bitte verwenden Sie eine E-Mail-Adresse, auf die Sie per Smartphone oder Tablet-PC zugreifen können.

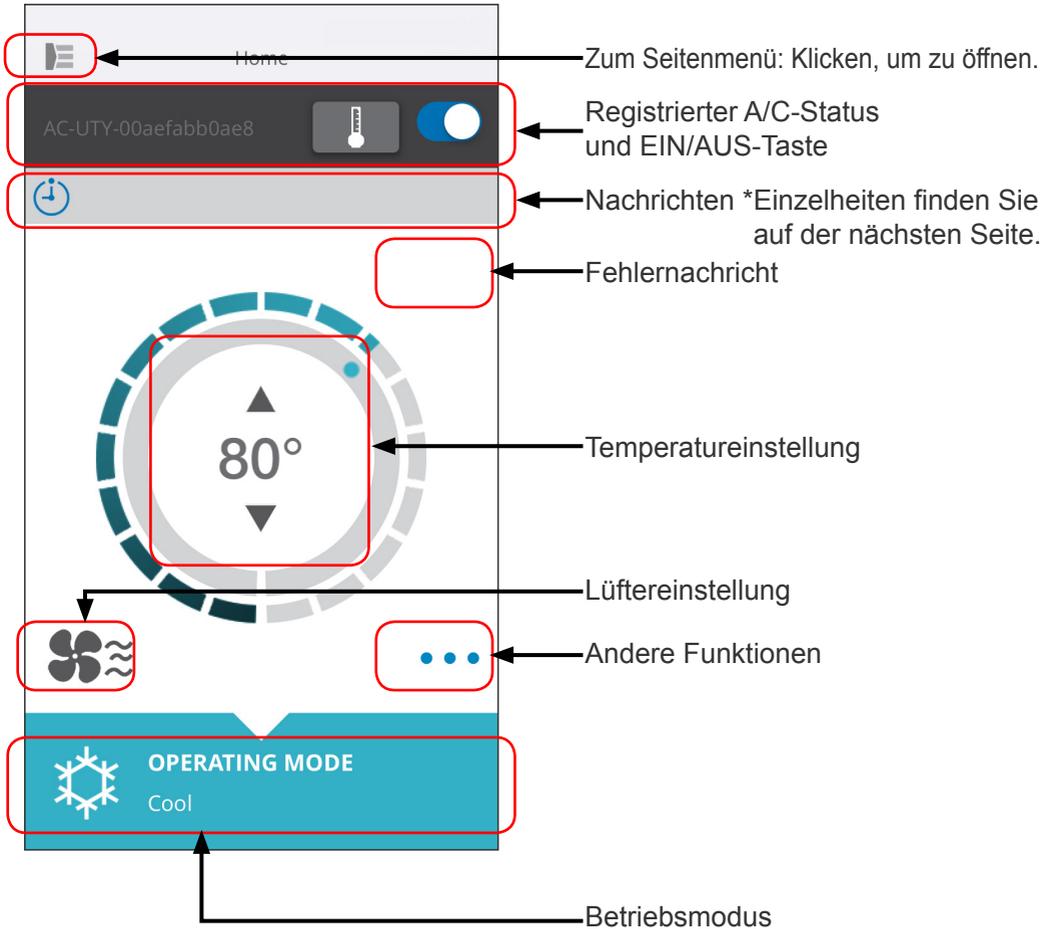
Neue Klimaanlage hinzufügen



Fügen Sie eine neue Klimaanlage zu Ihrer mobilen App hinzu, indem Sie auf die Plus-Taste [+] tippen. Einzelheiten hierzu finden Sie im Einstellungshandbuch.

Individueller A/C-Bildschirm

Dies ist der Hauptbildschirm für jede angeschlossene Klimaanlage.



HINWEISE:

Der Status der individuellen Klimaanlage wird auf den aktuellen Zustand aktualisiert, wenn die mobile App aktiv ist.

Nachrichten

Symbol	Beschreibung
	Fehlernachricht *Dieses Symbol erscheint in der rechten Ecke.
	Timer
	Verboten
	Abtauung
	Ölrückführung
	Abpumpen oder Überprüfung der Inbetriebnahme oder Wartung
	Modus-Fehlanpassung
	Bed.anforder.
	Filterzeichen
	Abtauung oder Ölrückführung oder Modus-Fehlanpassung

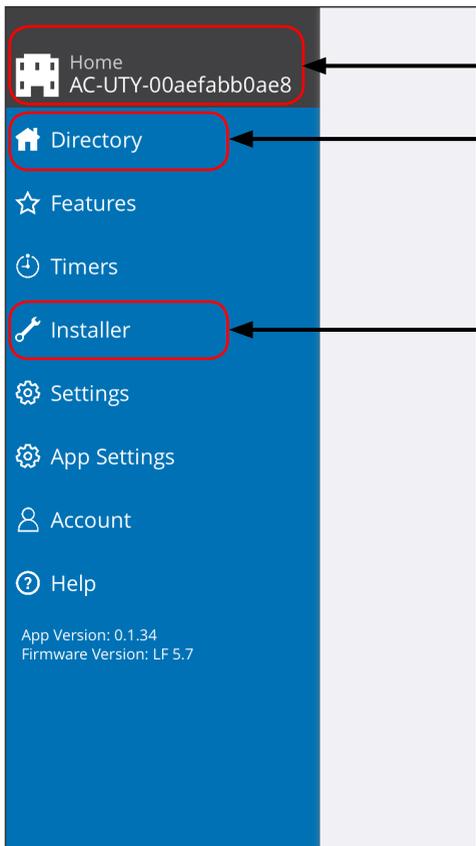
Jedes Symbol bedeutet eine bestimmte Nachricht.

Wenn das Nachrichtensymbol am Bildschirm erscheint, klicken Sie auf das Symbol, um Einzelheiten zu sehen.

*Einzelheiten zu den einzelnen Symbolen finden Sie unter „SYMBOL DETAILS“

HINWEISE:

Abhängig von Ihrer Klimaanlage können einige Funktionen nicht auf dem Bildschirm erscheinen.



Ziehen Sie diesen Menü-Bildschirm von der Seite des Home-Menüs.

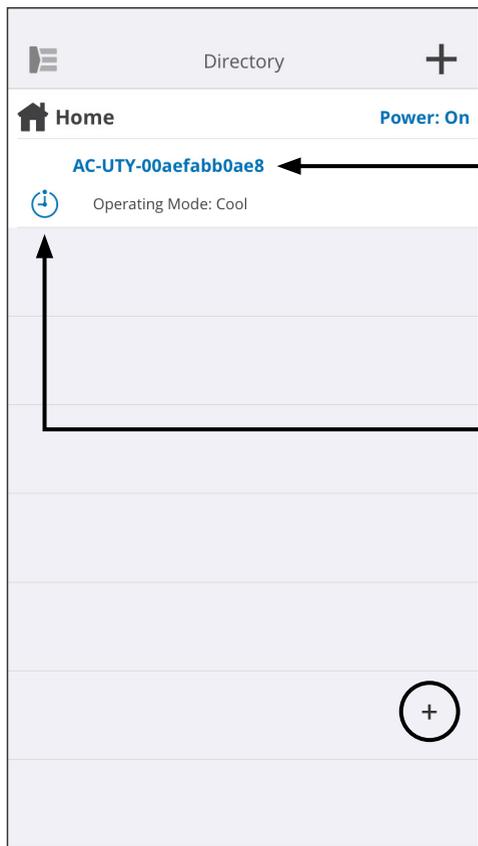
Tippen Sie hier, um zum Home-Menü zu gelangen

Tippen Sie hier, um zum Verzeichnis zu gelangen

Nur für Servicepersonal.

Es können verschiedene Einstellungen über das Seitenmenü vorgenommen werden.

>Seitenmenü>Verzeichnisbildschirm



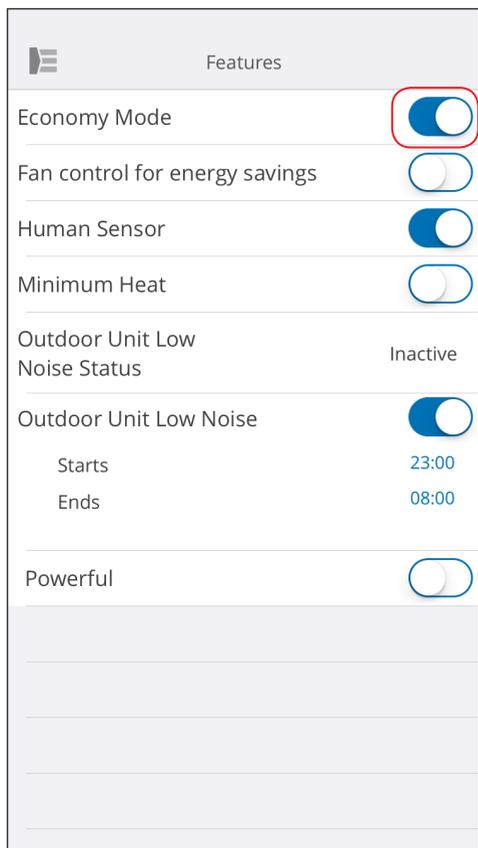
Status jeder angeschlossenen Klimaanlage erscheint. (Ein/Aus, Betriebsmodus, Timer, Fehler)

Tippen Sie hier, um zum HOME MENÜ der Klimaanlagen zu gelangen.

Wenn Sie die Klimaanlage nicht finden können, die Sie in der Liste steuern möchten, lesen Sie bitte im Einstellungshandbuch nach, wie Sie die Klimaanlage über Wireless LAN anschließen.

Wenn an diesem Bildschirm eine Sperre angezeigt wird, ist die Kindersicherung aktiviert. Tippen Sie darauf und geben Sie das 4-stellige Passwort ein, das Sie für die Entsperrung festgelegt haben.

>Seitenmenü>Funktionsmenü



Sie können jede Funktion durch Antippen der Status-Taste auf der rechten Seite einstellen.

Aus (weiß): links

Ein (blau): rechts

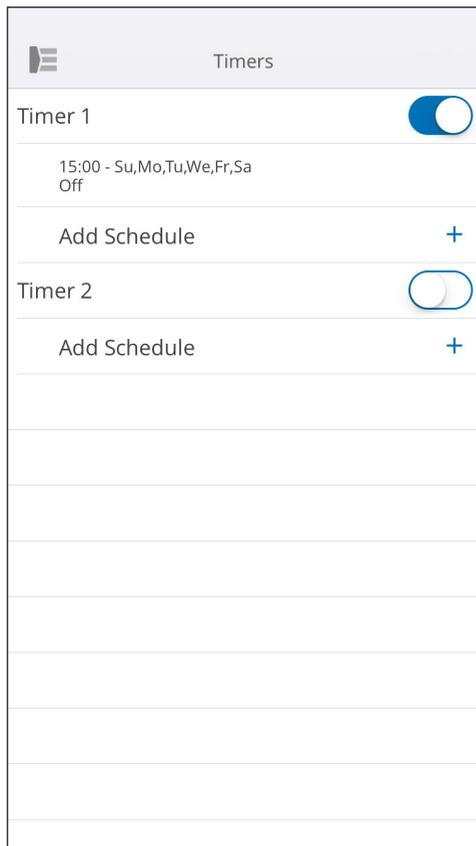
Auß.g.nied.Geräusch Funktion

- Wie man den Status ändern von Aus → Ein aktiviert.
Stellen Sie die Startzeit (Startet) und die Endzeit (Endet) ein.
- Wie man den Status ändern von Ein → Aus deaktiviert.

HINWEISE:

Abhängig von Ihrer Klimaanlage können einige Funktionen nicht auf dem Bildschirm erscheinen.

>Seitenmenü>Timer Menü



Sie können an diesem Bildschirm die Timer-Details einstellen (Tag, Zeit, Betriebsmodus).

Tippen Sie auf [Timer hinzufügen], um detaillierte Zeitpläne hinzuzufügen. (Siehe Zeitplanmenü auf der nächsten Seite.)

Sie können entweder Timer 1 oder Timer 2 wählen.

>Seitenmenü>Timer>Zeitplanmenü

< Timers		Schedule	
Setting		Power On	
Start Time		15:08	
Operating Mode		Auto	
Temperature		64°	
Days - Su,Mo,Tu,We,Th,Fr,Sa			>
Cancel		Save	

Stellen Sie den Zeitplan für verschiedene Steuerungen an diesem Bildschirm ein.

Tippen Sie [Tage>], um den Wochen-Timer einzustellen. (Siehe Tagesmenü auf der nächsten Seite)

Nachdem Sie den Zeitplan eingestellt haben, tippen Sie auf [Sichern], um die Einstellungen zu speichern.

>Seitenmenü>Timer>Zeitplan>Tagesmenü

Done	Days
Select Days	
	Sunday <input checked="" type="checkbox"/>
	Monday <input checked="" type="checkbox"/>
	Tuesday <input checked="" type="checkbox"/>
	Wednesday <input checked="" type="checkbox"/>
	Thursday <input checked="" type="checkbox"/>
	Friday <input checked="" type="checkbox"/>
	Saturday <input checked="" type="checkbox"/>

Sie können den Wochen-Timer an diesem Bildschirm einstellen.

Wählen und aktivieren oder deaktivieren Sie die Klimaanlage für jeden Tag von Sonntag bis Samstag.

>Seitenmenü>Einstellungsmenü



A/C Raum:

Sie können an diesem Bildschirm die einzelnen A/Cs Details bearbeiten.

- A/C Name:
Name bearbeiten indem bis zu 20 Zeichen verwendet werden. (z.B. Raumname)
* Der ursprüngliche Name ist SSID des WLAN-Adapters.
- WLAN-Adapter-LED: Sie können die LED des WLAN-Adapters ein- oder ausschalten.

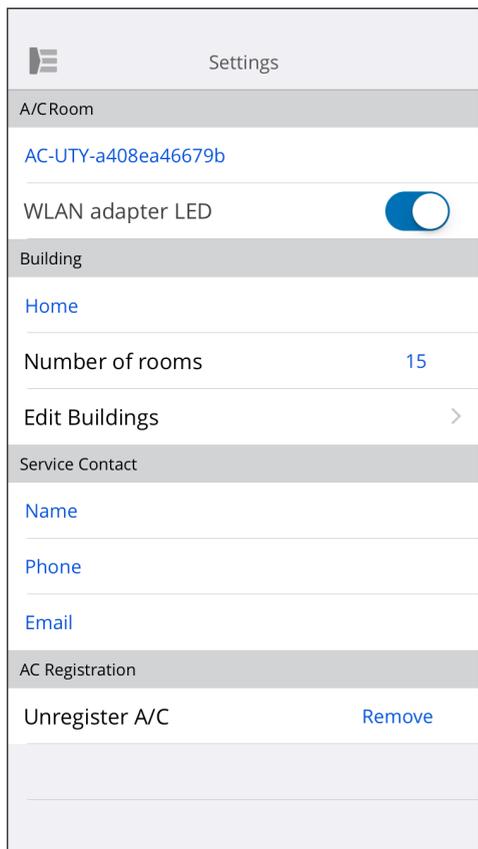
Gebäude-Einstellungen:

Sie können mehrere A/Cs als Gebäude konsolidieren. Bearbeiten Sie hier die Gebäudeeinstellungen.

- Gebäude wählen
- Gebäudenamen bearbeiten
- Gebäude löschen

(weiter auf der nächsten Seite)

>Seitenmenü>Einstellungsmenü (Fortsetzung)



Service-Kontakt:

Aktualisieren Sie Informationen für eine zukünftige Verwendung. (Kontaktname, Telefonnummer und E-Mail-Adresse)

A/C abmelden:

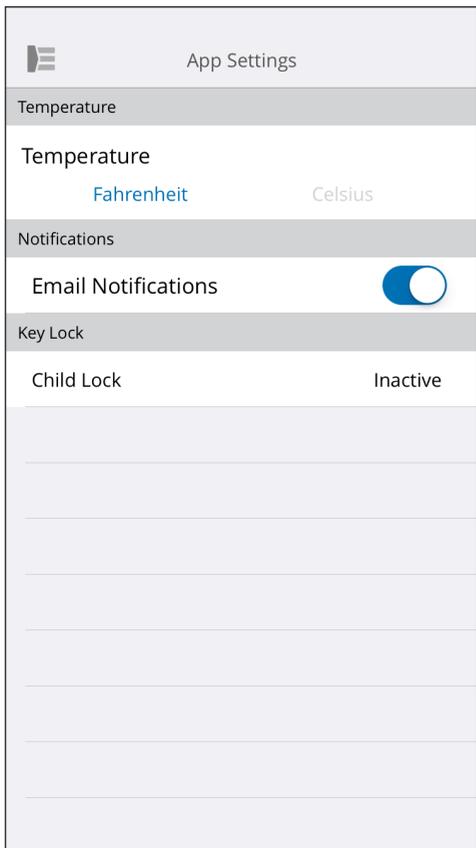
Wenn Sie den WLAN-Adapter entsorgen oder ihn an einen Dritten übertragen, müssen Sie die A/C von Ihrer mobilen App abmelden.

* Sie können die A/C auch aus dem Verzeichnis abmelden, indem Sie auf den A/C-Namen drücken.

HINWEISE:

Nachdem die A/C nicht mehr registriert ist, initialisieren Sie den WLAN-Adapter gemäß den Anweisungen im Einstellungshandbuch.

>Seitenmenü>App-Einstellungsmenü



Sie können das Temperatur-Display auswählen zwischen Fahrenheit oder Celsius.

Benachr.Einstellungen:

Stellen Sie auf Ein, wenn Sie Benachrichtigungen per E-Mail wünschen.

* Hinweise werden gesendet, wenn Fehler auftreten.

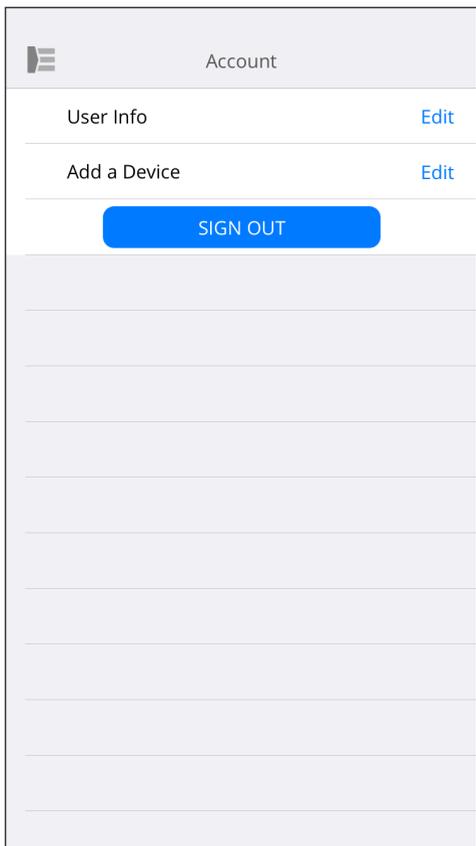
Kindersicherung:

Es wird eine Verriegelungsfunktion zur Verhinderung eines unachtsamen Betriebs von Kindern oder Außenseitern bereitgestellt. (Eine Schlüssel-Markierung erscheint auf dem Bildschirm.)

- Tippen Sie darauf, um ein neues 4-stelliges Passwort festzulegen, um die Kindersicherung zu aktivieren.
- Lösen Sie die Sperre am „Verzeichnis“-Bildschirm, wenn Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

* Wenn Sie das Passwort vergessen haben, geben Sie „0242“ ein, um das Passwort zurückzusetzen.

>Seitenmenü>Kontomenü



Aktualisieren Sie Ihre Kontoinformationen, indem Sie auf [Nutzer Info] tippen.

Sie können auch ein neues Gerät (A/C) von dieser Seite hinzufügen.

Tippen Sie auf [ABMELDEN], um sich von dieser mobilen App abzumelden.

>Seitenmenü>Kontomenü>Kontodetails

Account Details

User Information

First Name

Last Name

Email

Country

Phone Country Code

Phone

Update

Password

Current Password

New Password

Confirm New Password

Change

Log out

Log Out

Delete Account

Delete account

Scroll-Bildschirm

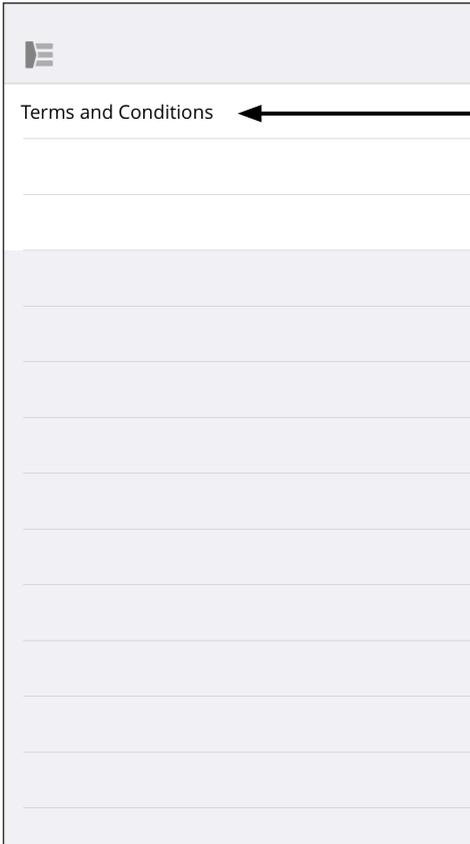
Ändern Sie die Nutzerinformation und Passwort hier.

Konto löschen: Wenn Sie den WLAN-Adapter nicht mehr verwenden, müssen Sie Ihr Konto aus der mobilen App löschen, um Ihre persönlichen Daten zu schützen.

HINWEISE:

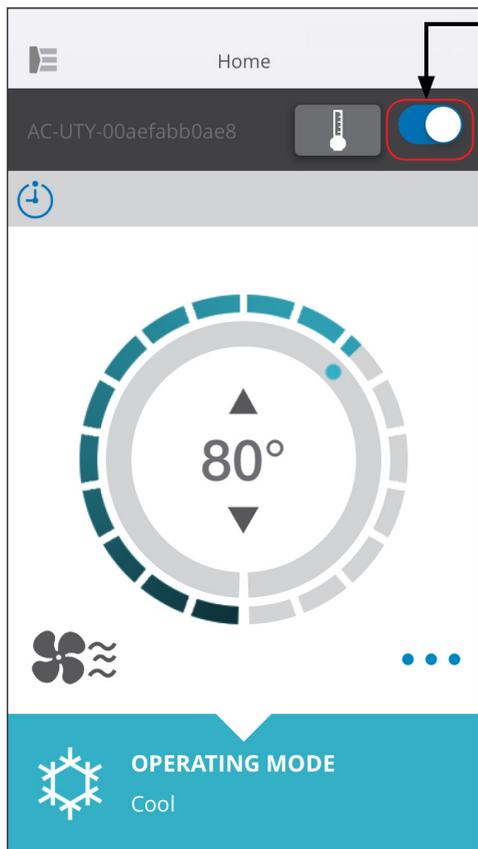
Durch das Deinstallieren der mobilen App werden Ihre persönlichen Daten nicht vom mobilen App-Server gelöscht. Bitte löschen Sie Ihr Konto, indem Sie auf [Konto löschen] tippen.

Menü>Hilfe



Durch Antippen hier, können Sie die Allgemeinen Geschäftsbedingungen bestätigen.

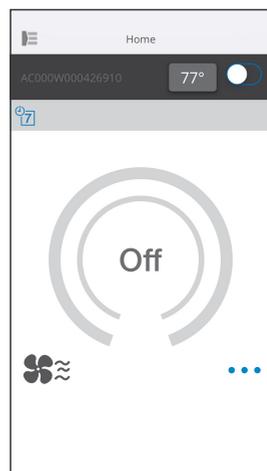
Ein/Aus-Betrieb



Ausgewählte A/C (Ein / Aus)

Individuellen A/C-Bildschirm anzeigen.
Ein / Aus der Klimaanlage durch
Antippen der Ein / Aus-Taste.

Wenn die Klimaanlage ausgeschaltet
ist, erscheint das folgende Fenster.



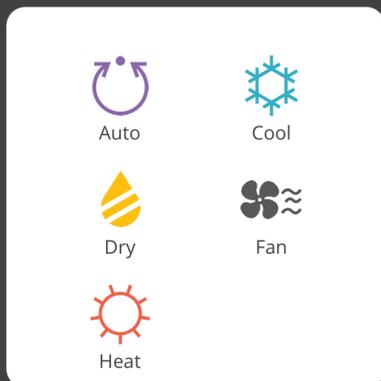
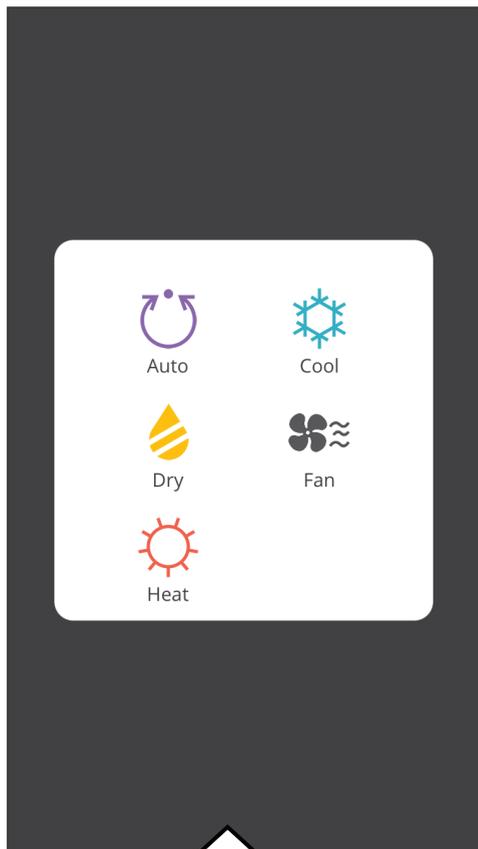
HINWEISE:

Wenn Sie die Klimaanlage nicht einschalten können, überprüfen Sie bitte Folgendes;

- Die Klimaanlage ist an die Stromversorgung angeschlossen. (Über Schalter oder Stecker.)
- Die wireless LAN LED ist EIN geschaltet und funktioniert.
- Ihr wireless Router ist EIN geschaltet und mit dem Internet verbunden.

Wenn die Stromversorgung von dieser mobilen App aus eingeschaltet ist, gibt es keinen Piepton von der Klimaanlage.

Betriebsmodus Wähler



Sie können die Betriebsart ändern, indem Sie auf die Symbole tippen.

AUTO

KÜHLEN

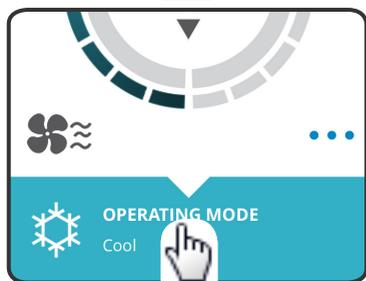
HEIZEN

TROCKNEN

LÜFTER

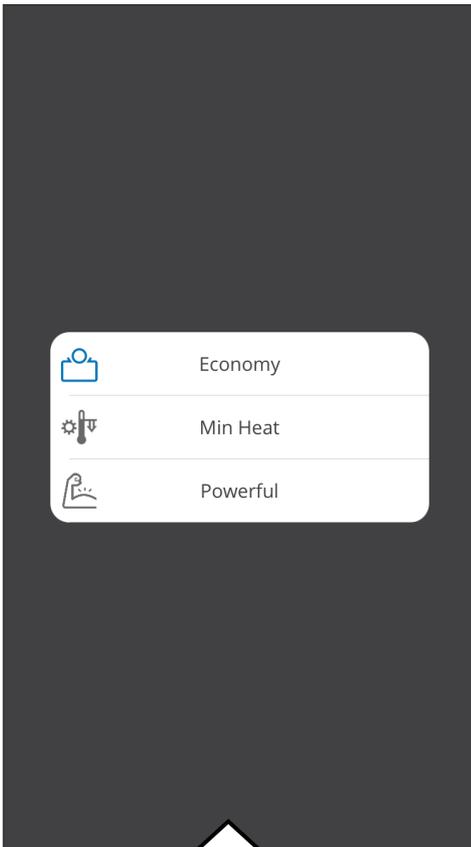
HINWEISE:

Abhängig von Ihrer Klimaanlage können einige Funktionen nicht auf dem Bildschirm erscheinen.



Klicken

Andere Funktionen



Um die angezeigten Funktionen zu aktivieren, tippen Sie auf das Symbol auf dem Bildschirm.

Beispiel der Funktionen:

ECONOMY

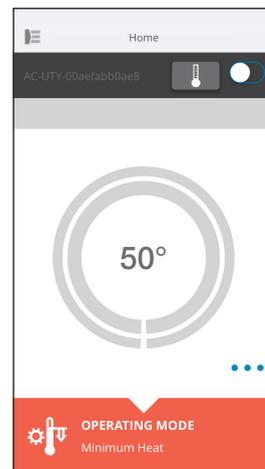
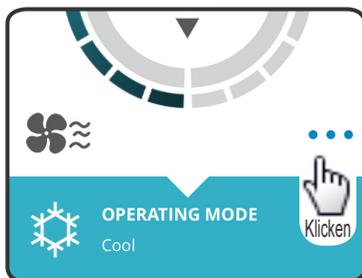
MIN. HEIZEN (10°C HEIZEN)

Kraftvoll

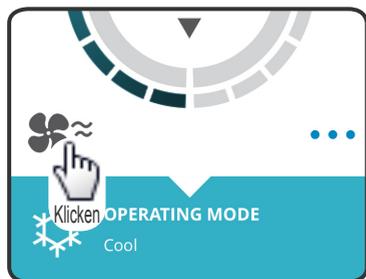
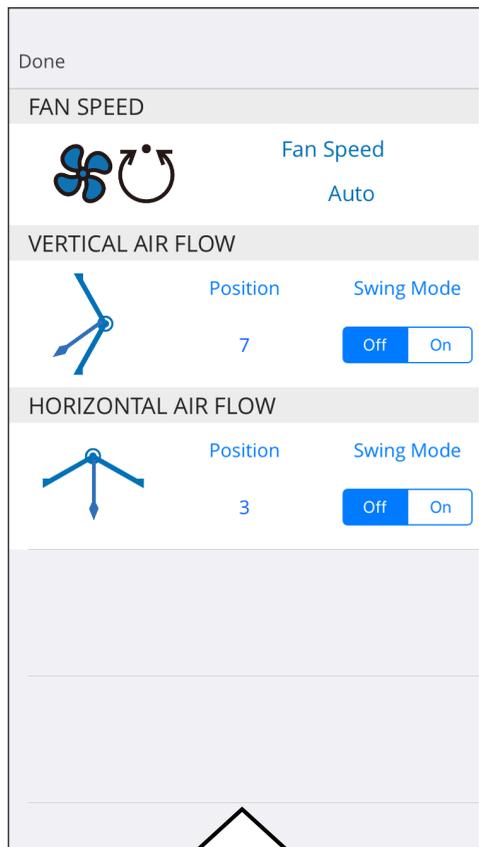
HINWEISE:

Abhängig von Ihrer Klimaanlage können einige Funktionen nicht auf dem Bildschirm erscheinen.

Beispiel eines Bildschirms, wenn die Min. Heizen (10 °C Heizen) aktiviert ist.



Vent. Geschw. und Luftstrom-Einstellung

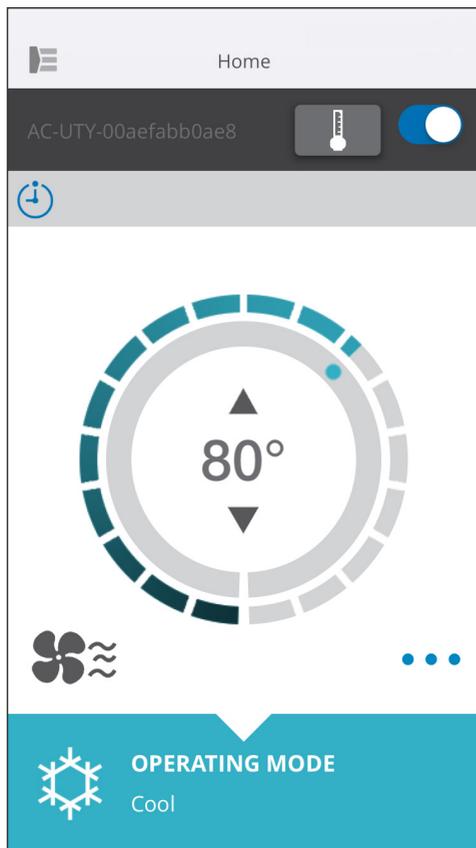


Durch Auswahl der einzelnen Elemente, wie auf dem Bildschirm gezeigt, können Sie die Lüftergeschwindigkeit und die Luftstromrichtung einstellen. Detaillierte Informationen zu den einzelnen Einstellungen finden Sie in der Bedienungsanleitung der Klimaanlage.

HINWEISE:

Abhängig von Ihrer Klimaanlage können einige Funktionen nicht auf dem Bildschirm erscheinen.

Temperatureinstellung



Durch Antippen der ▲ ▼ Symbole oder indem Sie den äußeren Rand (Kreis) der aktuellen Temperatur verfolgen, können Sie die gewünschte Temperatur einstellen.

Die Einstellungen können für Auto, Kühlen, Heizen oder Trocknen geändert werden.

Temperaturbereich:

Für Auto, Kühlen, Trocknen
64°F(18°C) bis 88 °F(30°C)

Für Heizen
60°F(16°C) bis 88 °F(30°C)

HINWEISE:

- Sie werden nicht in der Lage sein, unter oder über dem Temperaturbereich einzustellen.
- Bei Betrieb im Ventilatormodus wird die Temperatur nicht angezeigt.

Symbol	Beschreibung	Status
	Fehlernachricht	Es ist ein Fehler an der Klimaanlage aufgetreten. Bitte wenden Sie sich an unser autorisiertes Servicepersonal. *Die Fehleranzeige erscheint möglicherweise nicht, wenn die Klimaanlage nicht in Betrieb ist.
	Timer	Der Timer ist an.
	Verboten	Der Betrieb von der mobilen App ist durch die Zentralsteuerung verboten.
	Abtaung	Beim Heizbetrieb führt das Außengerät den Abtauvorgang durch. Der Innengerätlüfter wird während dieser Zeit gestoppt.
	Ölrückführung	Das Außengerät führt die Ölwiederherstellung durch. Der Innengerätlüfter kann während dieser Zeit gestoppt werden.
	Abpumpen oder Überprüfung der Inbetriebnahme oder Wartung	Das Innengerät wird inspiziert. Der Betrieb des Innengeräts wird während dieser Zeit gestoppt.
	Modus-Fehlanpassung	Ein Modus, der nicht gleichzeitig mit einem Master oder anderen Innengeräten im Betrieb verwendet werden kann, wird im selben System eingestellt. In diesem Fall muss auf einen Modus zurückgesetzt werden, der gleichzeitig, wie der Lüftermodus, betrieben werden kann.
	Bed.anforder.	Die Klimaanlage ist im Bedarfssteuerungsmodus. Weitere Informationen hierzu finden Sie in der Bedienungsanleitung der Bedarfssteuerung.
	Filterzeichen	Es ist Zeit, den Filter zu reinigen. Um das Symbol zu löschen, tippen Sie auf das Symbol und wählen dann „Löschen“.
	Abtaung oder Ölrückführung oder Modus-Fehlanpassung	Der Klimaanlage-Status steht auf Abtaung oder Ölrückführung oder Modus-Fehlanpassung. Einzelheiten zu den einzelnen Positionen entnehmen Sie bitte den obigen Ausführungen.

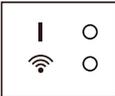
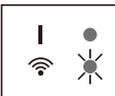
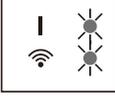
Prüfen Sie folgende Punkte, bevor Sie Reparaturen für dieses Produkt anfordern.

Teile/Elemente	Situation	Lösungen
Betrieb von der mobilen App	Ich bin nicht in der Lage, dieses Produkt von der mobilen App aus zu betreiben.	Prüfen Sie, ob der Strom des Innengeräts eingeschaltet ist.
		Prüfen Sie, ob der Strom des wireless Routers eingeschaltet ist.
		Prüfen Sie, dass Ihr Smartphone nicht im Flugmodus ist.
		Überprüfen Sie, dass Sie nicht an einem Ort sind, wo es schwierig ist, eine Verbindung mit Funkwellen herzustellen.
		**Prüfen Sie, dass der WLAN-Adapter nicht im Schlafmodus ist. Siehe „WICHTIGE TIPPS“ für Einzelheiten.
	Die Luftstromrichtung an der mobilen App unterscheidet sich von der tatsächlichen Position der Klimaanlage.	Die Luftstromrichtung kann von einer anderen Quelle (Fernbedienung oder anderen mobilen Apps) geändert worden sein. Bitte wiederholen Sie die Einstellung.
Der Wochen-Timer funktioniert nicht.	Der Wochen-Timer funktioniert nicht.	Der Wochen-Timer ist möglicherweise nicht aktiviert. Ändern Sie erneut die Einstellung des Wochen-Timers von Aus auf Ein.
		Wenn Sie die A/C mit der mobilen App abgemeldet haben, werden die Wochen-Timer-Einstellungen gelöscht. Um den Wochen-Timer zu verwenden, melden Sie die A/C mit der mobilen App an und stellen Sie den wöchentlichen Timer erneut ein.
	Der Wochen-Timer arbeitet nicht zur eingestellten Zeit.	Der Wochen-Timer arbeitet auf Basis der Uhr des Smartphones oder Tablet PCs. Beachten Sie jede Zeitverzögerung, wenn Sie den Wochen-Timer einstellen.

**Nur für Produkte mit Schlafmodus. Schauen Sie in das Einstellungshandbuch, um zu sehen, ob es auf Ihren WLAN-Adapter zutrifft. Bitte beachten Sie auch die Bedienungsanleitung des Innengerätes zur Fehlersuche im Zusammenhang mit dem Innengerät.

■ Zustand der Wireless LAN-Anzeigen

*Leuchtmuster: ○ Aus ● Ein  Blinken

Status der Lampen		Ursachen und Lösungen
Alle Lampen sind aus		<p>Der Strom zum WLAN-Adapter ist nicht eingeschaltet. →Überprüfen Sie, ob der Strom der Klimaanlage eingeschaltet ist und dass der Stromschutzschalter der Klimaanlage nicht durchgebrannt ist.</p> <p>**Der WLAN-Adapter kann im Schlafmodus sein. →Drücken Sie die Einstellungstaste am WLAN-Adapter, dann prüfen Sie, ob die LED leuchtet.</p> <p>Die LED-Lampen sind ausgeschaltet, indem sie durch die mobile App eingestellt wurden. →Siehe das Menü Einstellungen auf dem Seitenmenü, um die LED einzuschalten.</p>
LED 2 ist aus oder blinkt schnell (Wiederholt 0,5 Sekunden ein / 0,5 Sekunden aus)		<p>Der Strom zum wireless Router ist nicht eingeschaltet. →Prüfen Sie, ob der Strom des wireless Routers eingeschaltet ist.</p> <p>Es besteht die Möglichkeit, dass der WLAN-Adapter nicht richtig mit dem wireless Router verbunden ist. →Beziehen Sie sich auf das Einstellungshandbuch, um den wireless Router anzuschließen.</p>
LED 1 blinkt schnell (Wiederholt 0,5 Sekunden ein / 0,5 Sekunden aus)		<p>Es ist nicht möglich mit der Klimaanlage zu kommunizieren. →Es kann ein Fehler in der Klimaanlage vorliegen. Wenden Sie sich bitte an autorisiertes Service-Personal.</p>
Alle Lampen blinken schnell (Wiederholt 0,5 Sekunden ein / 0,5 Sekunden aus)		<p>Es gibt ein Problem mit dem WLAN-Adapter. →Trennen Sie die Stromversorgung von der Klimaanlage (über Leistungsschutzschalter oder Stecker) und schließen Sie sie erneut an. Beziehen Sie sich auf das Einstellungshandbuch, um den wireless Router erneut anzuschließen.</p>

**Nur für Produkte mit Schlafmodus. Schauen Sie in das Einstellungshandbuch, um zu sehen, ob es auf Ihren WLAN-Adapter zutrifft.

■ Mobile App Fehler

Registrierungsfehler (Für Android)

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
Wi-Fi muss aktiviert sein, um ein neues Gerät einzurichten	Der Benutzer hat Wi-Fi auf seinem mobilen Gerät deaktiviert.	Aktivieren Sie Wi-Fi aus der Android-Einstellung.
Wir konnten Sie nicht auf Null zeichnen. Bitte gehen Sie zu den Wi-Fi-Einstellungen und gehen Sie von dort aus in das Netzwerk. Kehren Sie zur App zurück, wenn Sie fertig sind.	Das mobile Gerät und die Klimaanlage sind mit verschiedenen Wi-Fi-Netzwerken verbunden, wenn sie versuchen, sich zu registrieren.	Verbinden Sie das mobile Gerät mit demselben Netzwerk wie die Klimaanlage und wiederholen Sie die Registrierung.
Zu diesem Zeitpunkt konnte keine Verbindung zum Gerät hergestellt werden. Bitte setzen Sie das Gerät zurück und versuchen Sie es erneut.	Die Klimaanlage ist nicht mit dem Wi-Fi verbunden.	Prüfen Sie, ob der an die Klimaanlage angeschlossene Router Internetzugang hat. (Sie können dies überprüfen, indem Sie das mobile Gerät mit dem Router verbinden und dann die Website öffnen.) Wenn kein Zugang vorhanden ist, verbinden Sie den Router mit dem Internet.
	Das mobile Gerät ist nicht mit demselben Netzwerk wie die Klimaanlage verbunden.	Verbinden Sie das mobile Gerät mit demselben Netzwerk wie die Klimaanlage und wiederholen Sie die Registrierung.
Das Gerät konnte keine Verbindung zum Service herstellen.	Ihr Internet-Zugang kann heruntergefahren werden oder eine Firewall kann Anfragen an den Dienst blockieren.	Prüfen Sie, ob der an die Klimaanlage angeschlossene Router Internetzugang hat. (Sie können dies überprüfen, indem Sie das mobile Gerät mit dem Router verbinden und dann die Website öffnen.) Wenn kein Zugang vorhanden ist, verbinden Sie den Router mit dem Internet, dann versuchen Sie die Registrierung erneut.

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
<p>Konnte das Gerät nicht registrieren. Stellen Sie sicher, dass das Gerät bereit zur Registrierung ist.</p>	<p>Die Klimaanlage ist nicht mit dem Router verbunden.</p>	<p>Geben Sie die Wi-Fi-Einstellung auf dem mobilen Gerät ein, und prüfen Sie dann, ob die SSID der Klimaanlage (AC-UTY-*****) angeschlossen ist. Wenn die Klimaanlage angeschlossen ist, wiederholen Sie die Registrierung.</p>
	<p>Der Router, der an die Klimaanlage angeschlossen ist, hat keinen Internetzugang.</p>	<p>Prüfen Sie, ob der an der Klimaanlage angeschlossene Router Internetzugang hat. (Sie können dies überprüfen, indem Sie das mobile Gerät mit dem Router verbinden und dann die Website öffnen.) Wenn kein Zugang vorhanden ist, verbinden Sie den Router mit dem Internet, dann versuchen Sie die Registrierung erneut.</p>
	<p>Die Klimaanlage ist bereits registriert.</p>	<p>Wenn es ein Mobilgerät gibt, das bereits an der Klimaanlage registriert wurde, melden Sie sie mit dem registrierten Mobilgerät ab. Wiederholen Sie die Registrierung mit dem Mobilgerät, das Sie registrieren möchten. Wenn Sie nicht über das Mobilgerät verfügen, das an der Klimaanlage registriert ist (verloren, Eigentum des Vorbesitzers usw.), wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder autorisierten Servicetechniker, um das mobile Gerät aufzuheben. Bitte notieren Sie sich die MAC-Adresse des WLAN-Adapters, wie auf dem Wireless LAN-Schild angegeben.</p>
	<p>*Falls das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an Ihren Händler oder autorisierten Kundendienst. Wenn Sie um Rat fragen möchten, notieren Sie sich bitte die MAC-Adresse des WLAN-Adapters, wie auf dem Wireless LAN-Schild angegeben.</p>	

Registrierungsfehler (Für iOS)

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
Sie benötigen eine Internetverbindung, um neue Geräte hinzuzufügen.	Der Benutzer hat Wi-Fi auf seinem mobilen Gerät deaktiviert.	Aktivieren Sie Wi-Fi aus der iOS-Einstellung.
Konnte das gleiche LAN-Gerät nicht registrieren. Stellen Sie sicher, dass sich beide Geräte im selben LAN befinden und versuchen Sie die Registrierung erneut.	Das mobile Gerät und die Klimaanlage sind mit verschiedenen Wi-Fi-Netzwerken verbunden, wenn sie versuchen, sich zu registrieren.	Verbinden Sie das mobile Gerät mit demselben Netzwerk wie die Klimaanlage und wiederholen Sie die Registrierung.
Es wurde kein registrierbares Gerät gefunden. Stellen Sie sicher, dass das Wi-Fi-Setup erfolgreich war. Diese Methode funktioniert nur, wenn Wi-Fi kürzlich ausgeführt wurde.	Die Klimaanlage ist nicht mit dem Wi-Fi verbunden.	Prüfen Sie, ob der an die Klimaanlage angeschlossene Router Internetzugang hat. (Sie können dies überprüfen, indem Sie das mobile Gerät mit dem Router verbinden und dann die Website öffnen.) Wenn kein Zugang vorhanden ist, verbinden Sie den Router mit dem Internet.
	Das mobile Gerät ist nicht mit demselben Netzwerk wie die Klimaanlage verbunden.	Verbinden Sie das mobile Gerät mit demselben Netzwerk wie die Klimaanlage und tippen Sie auf die Registrier-Taste.
Konnte das Gerät nicht registrieren. Stellen Sie sicher, dass das Gerät bereit zur Registrierung ist.	Die Klimaanlage ist nicht mit dem Router verbunden.	Geben Sie die Wi-Fi-Einstellung auf dem mobilen Gerät ein, und prüfen Sie dann, ob die SSID der Klimaanlage (AC-UTY-*****) angeschlossen ist. Wenn die Klimaanlage angeschlossen ist, wiederholen Sie die Registrierung.

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
Konnte das Gerät nicht registrieren. Stellen Sie sicher, dass das Gerät bereit zur Registrierung ist.	Der Router, der an die Klimaanlage angeschlossen ist, hat keinen Internetzugang.	Prüfen Sie, ob der an die Klimaanlage angeschlossene Router Internetzugang hat. (Sie können dies überprüfen, indem Sie das mobile Gerät mit dem Router verbinden und dann die Website öffnen.) Wenn kein Zugang vorhanden ist, verbinden Sie den Router mit dem Internet, dann versuchen Sie die Registrierung erneut.
	Die Klimaanlage ist bereits registriert.	Wenn es ein Mobilgerät gibt, das bereits an der Klimaanlage registriert wurde, melden Sie sie mit dem registrierten Mobilgerät ab. Wiederholen Sie die Registrierung mit dem Mobilgerät, das Sie registrieren möchten. Wenn Sie nicht über das Mobilgerät verfügen, das an der Klimaanlage registriert ist (verloren, Eigentum des Vorbesitzers usw.), wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder autorisierten Servicetechniker, um das mobile Gerät aufzuheben. Bitte notieren Sie sich die MAC-Adresse des WLAN-Adapters, wie auf dem Wireless LAN-Schild angegeben.
	*Falls das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an Ihren Händler oder autorisierten Kundendienst. Wenn Sie um Rat fragen möchten, notieren Sie sich bitte die MAC-Adresse des WLAN-Adapters, wie auf dem Wireless LAN-Schild angegeben.	

Allgemeine Fehler (Für Android)

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
Keine Verbindung zum Wi-Fi oder der Cloud. Überprüfen Sie Ihre Netzwerkverbindung.	Das mobile Gerät verfügt über keinen Internetzugang.	Verbinden Sie das mobile Gerät mit dem Internet.
Beim Versuch, Ihr Profil zu aktualisieren, ist ein Fehler aufgetreten. Bitte versuchen Sie es später erneut.		

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
Das Gerät ist offline und kann nicht geändert werden.	Der Router, der an der Klimaanlage angeschlossen ist, hat keinen Internetzugang.	Prüfen Sie, ob der an die Klimaanlage angeschlossene Router Internetzugang hat. (Sie können dies überprüfen, indem Sie das mobile Gerät mit dem Router verbinden und dann die Website öffnen.) Wenn kein Zugang vorhanden ist, verbinden Sie den Router mit dem Internet.
	Die Klimaanlage ist nicht mit dem Router verbunden.	Überprüfen Sie die LED-Anzeigen am WLAN-Adapter. Wenn die grüne oder orangefarbene LED leuchtet oder blinkt, überprüfen Sie bitte FEHLERSUCHE „Zustand der Wireless LAN-Anzeigen“.

Allgemeine Fehler (Für iOS)

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
Passwort nicht geändert.	Das mobile Gerät verfügt über keinen Internetzugang.	Verbinden Sie das mobile Gerät mit dem Internet.
Konnte Service-Erreichbarkeit nicht ermitteln.		
Fehler beim Aktualisieren der Eigenschaft.		
Zeitpläne nicht abgerufen.		
Der Vorgang konnte nicht abgeschlossen werden. Zeit abgelaufen für Vorgang.		

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
„Gerätename“ ist offline. (Gerätename variiert je nach Klimaanlage)	Der Router, der an der Klimaanlage angeschlossen ist, hat keinen Internetzugang.	Prüfen Sie, ob der an der Klimaanlage angeschlossene Router Internetzugang hat. (Sie können dies überprüfen, indem Sie das mobile Gerät mit dem Router verbinden und dann den Zugang prüfen.) Wenn kein Zugang vorhanden ist, verbinden Sie den Router mit dem Internet.
	Die Klimaanlage ist nicht mit dem Router verbunden.	Überprüfen Sie die LED-Anzeigen am WLAN-Adapter. Wenn die grüne oder orangefarbene LED leuchtet oder blinkt, überprüfen Sie bitte FEHLERSUCHE „Zustand der Wireless LAN-Anzeigen“.

Anmeldungsfehler (Für Android/iOS)

Fehlermeldungen	Ursachen	Lösungen
Service nicht erreicht.	Das mobile Gerät verfügt über keinen Internetzugang.	Verbinden Sie das mobile Gerät mit dem Internet.